

STN	Elektrická požiarňa signalizácia Časť 5: Tepelné hlásiče Bodové tepelné hlásiče	STN EN 54-5 92 0404
------------	--	---------------------------------------

Fire detection and fire alarm systems - Part 5: Heat detectors - Point heat detectors

Táto norma obsahuje anglickú verziu európskej normy.
This standard includes the English version of the European Standard.

Táto norma bola oznámená vo Vestníku ÚNMS SR č. 06/17

Obsahuje: EN 54-5:2017

Oznámením tejto normy sa od 28.02.2021 ruší
STN EN 54-5 (92 0404) z novembra 2002

125019

Úrad pre normalizáciu, metrológiu a skúšobníctvo Slovenskej republiky, 2017
Podľa zákona č. 264/1999 Z. z. o technických požiadavkách na výrobky a o posudzovaní zhody a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov sa slovenská technická norma a časti slovenskej technickej normy môžu rozmnožovať alebo rozširovať len so súhlasom slovenského národného normalizačného orgánu.

EUROPEAN STANDARD
NORME EUROPÉENNE
EUROPÄISCHE NORM

EN 54-5

February 2017

ICS 13.220.20

Supersedes EN 54-5:2000

English Version

**Fire detection and fire alarm systems - Part 5: Heat
detectors - Point heat detectors**

Systèmes de détection et d'alarme incendie - Partie 5 :
DéTECTEURS de chaleur - DéTECTEURS ponctuels

Brandmeldeanlagen - Teil 5: Wärmemelder -
Punktförmige Melder

This European Standard was approved by CEN on 23 October 2016.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels

Contents

Page

European foreword	5
1 Scope	7
2 Normative references	7
3 Terms, definitions and abbreviations.....	8
3.1 Terms and Definitions	8
3.2 Abbreviations.....	8
4 Product characteristics	8
4.1 General	8
4.1.1 Heat Response Categories	8
Table 1 — Detector categorization temperatures	9
4.2 Operational reliability	9
4.2.1 Position of heat sensitive elements.....	9
4.2.2 Individual alarm indication	9
4.2.3 Connection of ancillary devices.....	10
4.2.4 Monitoring of detachable detectors.....	10
4.2.5 Manufacturer's adjustments.....	10
4.2.6 On-site adjustment of response behaviour	10
4.2.7 Software controlled detector (when provided).....	10
4.3 Nominal activation conditions/sensitivity	12
4.3.1 Directional dependence	12
4.3.2 Static response temperature	12
4.3.3 Response times from typical application temperature	12
4.3.4 Response times from 25 °C.....	12
4.3.5 Response times from high ambient temperature	12
4.3.6 Reproducibility.....	12
4.4 Response delay (response time)	13
4.4.1 Additional tests for suffix S detectors	13
4.4.2 Additional tests for suffix R detectors.....	13
4.5 Tolerance to supply voltage - Variation in supply parameters.....	13
4.6 Durability of Nominal activation conditions/sensitivity	13
4.6.1 Temperature resistance.....	13
4.6.2 Humidity resistance.....	13
4.6.3 Corrosion resistance: Sulphur dioxide (SO ₂) corrosion (endurance)	14
4.6.4 Vibration resistance	14
4.6.5 Electrical stability: Electromagnetic Compatibility (EMC), Immunity tests (operational)	14
5 Testing, assessment and sampling methods.....	14
5.1 General	14
5.1.1 Atmospheric conditions for tests.....	14
5.1.2 Operating conditions for tests	15
5.1.3 Mounting arrangements.....	15
5.1.4 Tolerances.....	15
5.1.5 Measurement of response time	15
5.1.6 Provision for tests	16

5.1.7	Test schedule.....	16
Table 2 — Test schedule for resettable point heat detectors		17
Table 3 — Test schedule for non-resettable point heat detectors.....		18
5.2	Operational reliability	20
5.2.1	Position of heat sensitive elements.....	20
5.2.2	Individual alarm indication	20
5.2.3	Connection of ancillary devices.....	20
5.2.4	Monitoring of detachable detectors.....	20
5.2.5	Manufacturer's adjustments.....	20
5.2.6	On-site adjustment of response behaviour.....	20
5.2.7	Software controlled detectors (when provided).....	20
5.3	Nominal activation conditions/sensitivity.....	21
5.3.1	Directional dependence	21
5.3.2	Static response temperature	21
5.3.3	Response times from typical application temperature	22
Table 4 — Response time limits		22
5.3.4	Response times from 25 °C.....	22
5.3.5	Response times from high ambient temperature.....	23
Table 5 — Response time limits from maximum application temperature		24
5.3.6	Reproducibility.....	24
5.4	Response delay (response time)	24
5.4.1	Additional tests for suffix S detectors	24
Table 6 — Conditioning and airflow temperatures.....		25
Table 7 — Lower limit of response for category suffix S point heat detectors.....		25
5.4.2	Additional test for suffix R detectors.....	26
Table 8 — Initial conditioning temperature for suffix R point heat detectors.....		26
5.5	Tolerance to supply voltage.....	26
5.5.1	Variation in supply parameters	26
5.6	Durability of Nominal activation conditions/sensitivity	27
5.6.1	Temperature resistance.....	27
Table 9 — Dry heat (endurance) conditioning temperatures.....		29
5.6.2	Humidity resistance.....	29
5.6.3	Corrosion resistance.....	31
5.6.4	Vibration resistance	33
5.6.5	Electrical stability.....	37
6	Assessment and verification of constancy of performance (AVCP).....	38
6.1	General	38
6.2	Type testing	39
6.2.1	General	39
6.2.2	Test samples, testing and compliance criteria.....	39
Table 10 — Number of samples to be tested and compliance criteria		40
6.2.3	Test reports	40
6.3	Factory production control (FPC).....	40
6.3.1	General	40
6.3.2	Requirements.....	41
6.3.3	Product specific requirements	43
6.3.4	Initial inspection of factory and FPC.....	44
6.3.5	Continuous surveillance of FPC	44

6.3.6	Procedure for modifications.....	44
6.3.7	One-off products, pre-production products, (e.g. prototypes) and products produced in very low quantities	45
7	Classification	45
8	Marking, labelling and packaging.....	45
Annex A (normative) Heat tunnel for response time and response temperature measurements		47
Annex B (informative) Information concerning the construction of the heat tunnel.....		48
Figure B.1 — Example of working section of heat tunnel.....		49
Figure B.2 — Example of mounting arrangement for simultaneously testing two point heat detectors (section A - A, see Figure B.1)		50
Annex C (informative) Derivation of upper and lower limits of response times.....		51
Table C.1 — Thermal constants used to derive upper limits in Table 4		52
Annex D (informative) Apparatus for impact test		54
Figure D.1 — Impact apparatus		55
Annex E (informative) Data supplied with point heat detectors.....		56
Annex ZA (informative) Clauses of this European Standard addressing the provisions of the EU Construction Products Regulation		57
ZA.1	Scope and relevant characteristics	57
Table ZA.1 — Relevant clauses for point heat detectors and intended use in fire detection and fire alarm systems installed in and around buildings		57
ZA.2	Procedure for assessment and verification of constancy of performance (AVCP) of point heat detector	59
ZA.2.1	System of AVCP	59
Table ZA.2 — System of AVCP		59
Table ZA.3 — Assignment of evaluation of conformity tasks for point heat detectors under system 1		60
ZA.2.2	Declaration of performance (DoP)	60
ZA.2.2.1	General	60
ZA.2.2.2	Content	61
ZA.2.2.3	Example of DoP	62
ZA.3	CE marking and labelling	68
Bibliography		72

European foreword

This document (EN 54-5:2017) has been prepared by Technical Committee CEN/TC 72 “Fire detection and fire alarm systems”, the secretariat of which is held by BSI.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by August 2017, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by February 2021.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document supersedes EN 54-5:2000.

EN 54-5 has been revised as follows:

Inclusion of new clauses and annexes:

- Clause 6 Assessment and verification of constancy of performance (AVCP)
- Clause 7 Classification and designation
- Clause 8 Marking, labelling and packaging
- Annex E (informative) Data supplied with point heat detectors

The main technical changes are as follows:

- Applying the latest EN 50130-4:2011 EMC for immunity tests.

The editorial changes are as follows:

- Changes from classes to Categories
- Editorial changes in a number of clauses, such as software and General, in order to conform to the regulation.

This document has been prepared under a standardization request given to CEN/CENELEC by the European Commission and the European Free Trade Association, and supports the basic requirements of Regulation (EU) 305/2011.

For relationship with EU Regulation, see informative Annex ZA, which is an integral part of this document.

EN 54, *Fire detection and fire alarm systems*, consists of the following parts:

- Part 1: Introduction
- Part 2: Control and indicating equipment
- Part 3: Fire alarm devices – Sounders
- Part 4: Power supply equipment

- Part 5: Heat detectors – Point heat detectors
- Part 7: Smoke detectors – Point detectors using scattered light, transmitted light or ionization
- Part 10: Flame detector – Point detectors
- Part 11: Manual call points
- Part 12: Smoke detectors – Line detector using an optical light beam
- Part 13: Compatibility assessment of system components
- Part 14: Guidelines for planning, design, installation, commissioning, use and maintenance (CEN/TS)
- Part 16: Voice alarm control and indicating equipment
- Part 17: Short circuit isolators
- Part 18: Input/output devices
- Part 20: Aspirating smoke detectors
- Part 21: Alarm transmission and fault warning routine equipment
- Part 22: Line-type heat detectors
- Part 23: Fire alarm devices – Visual alarms
- Part 24: Components of voice alarm systems – Loudspeakers
- Part 25: Components using radio links and system requirements
- Part 26: Carbon monoxide detectors – Point detectors
- Part 27: Duct smoke detectors
- Part 28: Non-resettable (digital) line type heat detectors
- Part 29: Multi-sensor fire detectors - Point detectors using a combination of smoke and heat sensors
- Part 30: Multi-sensor fire detectors - Point detectors using a combination of carbon monoxide and heat sensors
- Part 31: Multi-sensor detector – Point detectors using a combination of smoke, carbon monoxide and optionally heat sensors
- Part 32: Guidelines for the planning, design, installation, commissioning, use and maintenance of voice alarm systems (CEN/TS)

NOTE This list includes standards that are in preparation and other standards may be added. For current status of published standards refer to www.cen.eu.

According to the CEN-CENELEC Internal Regulations, the national standards organisations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.

1 Scope

This European Standard specifies the requirements, test methods and performance criteria for point heat detectors intended for use in fire detection and fire alarm systems installed in and around buildings (see EN 54-1:2011).

This European Standard provides for the assessment of verification of consistency of performance (AVCP) of point heat detectors to this EN.

For other types of heat detector, or for detectors intended for use in other environments, this standard should only be used for guidance.

Heat detectors with special characteristics and developed for specific risks are not covered by this standard.

2 Normative references

The following documents, in whole or in part, are normatively referenced in this document and are indispensable for its application. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

EN 54-1:2011, *Fire detection and fire alarm systems - Part 1: Introduction*

EN 50130-4:2011, *Alarm systems - Part 4: Electromagnetic compatibility - Product family standard: Immunity requirements for components of fire, intruder, hold up, CCTV, access control and social alarm systems*

EN 60068-1:1994, *Environmental testing - Part 1: General and guidance (IEC 60068-1:1988)*

EN 60068-2-1:2007, *Environmental testing - Part 2-1: Tests - Test A: Cold (IEC 60068-2-1:2007)*

EN 60068-2-2:2007, *Environmental testing - Part 2-2: Tests - Test B: Dry heat (IEC 60068-2-2:2007)*

EN 60068-2-6:2008, *Environmental testing - Part 2-6: Tests - Test Fc: Vibration (sinusoidal) (IEC 60068-2-6:2008)*

EN 60068-2-27:2009, *Environmental testing - Part 2-27: Tests - Test Ea and guidance: Shock (IEC 60068-2-27:2009)*

EN 60068-2-30:2005, *Environmental testing - Part 2-30: Tests - Test Db: Damp heat, cyclic (12 h + 12 h cycle) (IEC 60068-2-30:2005)*

EN 60068-2-42:2003, *Environmental testing - Part 2-42: Tests - Test Kc: Sulphur dioxide test for contacts and connections (IEC 60068-2-42:2003)*

EN 60068-2-78:2013, *Environmental testing - Part 2-78: Tests - Test Cab: Damp heat, steady state (IEC 60068-2-78:2012)*

ISO 209:2007, *Aluminium and aluminium alloys — Chemical composition*

koniec náhľadu – text ďalej pokračuje v platenej verzii STN